

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 25668146									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Wand-WCs sollten nur von Fachleuten gemäß den Herstelleranweisungen installiert werden. Unsachgemäße Installation kann zu Undichtigkeiten, Instabilität oder anderen Problemen führen.	Wall-hung toilets should only be installed by professionals according to the manufacturer's instructions. Improper installation may result in leaks, instability or other problems.	Les toilettes suspendues ne doivent être installées que par des professionnels selon les instructions du fabricant. Une installation incorrecte peut entraîner des fuites, une instabilité ou d'autres problèmes.	I WC sospesi devono essere installati solo da professionisti secondo le istruzioni del produttore. Un'installazione non corretta può causare perdite, instabilità o altri problemi.	Wandtoiletten mogen alleen door professionals worden geïnstalleerd volgens de instructies van de fabrikant. Onjuiste installatie kan leiden tot lekkages, instabiliteit of andere problemen.	Los sanitarios suspendidos sólo deben ser instalados por profesionales siguiendo las instrucciones del fabricante. Una instalación incorrecta puede provocar fugas, inestabilidad u otros problemas.	Nástěnné toalety by měly instalovat pouze odborníci podle pokynů výrobce. Nesprávná instalace může vést k netěsnostem, nestabilitě nebo jiným problémům.	Zidne WC školjke smiju montirati samo stručnjaci prema uputama proizvođača. Nepravilna instalacija može dovesti do curenja, nestabilnosti ili drugih problema.	Zidne WC školjke smiju montirati samo stručnjaci prema uputama proizvođača. Nepravilna instalacija može dovesti do curenja, nestabilnosti ili drugih problema.	falra szerelhető WC-eket csak szakemberek szerelhetik fel a gyártó utasításai szerint. A nem megfelelő telepítés szivárgáshoz, instabilitáshoz vagy egyéb problémákhoz vezethet.
Kinder sollten niemals unbeaufsichtigt in der Nähe eines Wand-WCs gelassen werden, da sie sich daran verletzen könnten oder Gegenstände in das WC werfen könnten.	Children should never be left unattended near a wall-hung toilet as they could injure themselves or throw objects into the toilet.	Les enfants ne doivent jamais être laissés sans surveillance à proximité de toilettes murales car ils pourraient se blesser ou jeter des objets dans les toilettes.	bambini non devono mai essere lasciati incustoditi in prossimità di un WC sospeso poiché potrebbero ferirsi o gettare oggetti nel WC.	Kinderen mogen nooit zonder toezicht in de buurt van een aan de muur gemonteerd toilet worden achtergelaten, omdat zij zichzelf kunnen verwonden of voorwerpen in het toilet kunnen gooien.	Nunca se debe dejar a los niños solos cerca de un inodoro montado en la pared, ya que podrían lesionarse o arrojar objetos al inodoro.	Děti by nikdy neměly být ponechány bez dozoru v blízkosti nástěnné toalety, protože by se mohly zranit nebo hodit předměty do toalety.	Djeca se nikada ne smiju ostavljati bez nadzora u blizini zidnog WC-a jer se mogu ozlijediti ili bacati predmete u WC.	Djeca se nikada ne smiju ostavljati bez nadzora u blizini zidnog WC-a jer se mogu ozlijediti ili bacati predmete u WC.	A gyerekeket soha nem szabad felügyelet nélkül hagyni a falra szerelt WC közelében, mert megsérülhetnek, vagy tárgyakat dobhatnak a WC-be.
Stellen Sie sicher, dass die Wasserzufuhr ordnungsgemäß angeschlossen ist und keine Leckagen aufweist.	Make sure the water supply is properly connected and has no leaks.	Assurez-vous que l'alimentation en eau est correctement raccordée et qu'il n'y a pas de fuite.	Assicurarsi che l'alimentazione idrica sia collegata correttamente e non presenti perdite.	Zorg ervoor dat de watertoevoer goed is aangesloten en geen lekkages heeft.	Asegúrese de que el suministro de agua esté conectado correctamente y no tenga fugas.	Ujistěte se, že je přívod vody správně připojen a že nedochází k úniku vody.	Provjerite je li dovod vode ispravno spojen i ne curi.	Prepričajte se, da je dovod vode pravilno priključen in da ne pušča.	Győződjön meg arról, hogy a vízellátás megfelelően csatlakoztatva van, és nincs-e szivárgás.
Schließen Sie elektrische Dusch-WCs ordnungsgemäß an die Stromversorgung an und verwenden Sie keine beschädigten Kabel oder Stecker.	Connect electric shower toilets properly to the power supply and do not use damaged cables or plugs.	Raccordez correctement les WC-douche électriques au réseau électrique et n'utilisez pas de câbles ou de fiches endommagés.	Collegare correttamente i WC elettrici con doccia alla rete elettrica e non utilizzare cavi o spine danneggiati.	Sluit elektrische douchewc's goed aan op het elektriciteitsnet en gebruik geen beschadigde kabels of stekkers.	Conecte correctamente los sanitarios eléctricos con ducha a la red eléctrica y no utilice cables ni enchufes dañados.	Elektrické sprchové toalety řádně připojte k elektrické síti a nepoužívejte poškozené kabely nebo zástrčky.	Električni WC s tušem ispravno priključite na napajanje i nemojte koristiti oštećene kabele ili utikače.	Električna stranišča s prho pravilno priključite na električno omrežje in ne uporabljajte poškodovanih kablov ali vtičev.	Az elektromos zuhany WC-eket megfelelően csatlakoztassa az áramforráshoz, és ne használjon sérült kábeleket vagy dugaszokat.
Schalten Sie die Stromversorgung aus, bevor Sie Wartungsarbeiten am Dusch-WC durchführen, um Stromschläge zu vermeiden.	To avoid electric shock, switch off the power supply before carrying out any maintenance work on the shower toilet.	Coupez l'alimentation électrique avant d'effectuer l'entretien du WC-douche pour éviter les chocs électriques.	Spegner l'alimentazione prima di eseguire la manutenzione sul WC con doccia per evitare scosse elettriche.	Schakel de stroom uit voordat u onderhoud aan de douchewc uitvoert om elektrische schokken te voorkomen.	Apague la energía antes de realizar el mantenimiento del inodoro con ducha para evitar descargas eléctricas.	Před prováděním údržby sprchové toalety vypněte napájení, aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem.	Isključite struju prije održavanja tuš WC školjke kako biste izbjegli strujni udar.	Pred vzdrževanjem straniščne školjke izklopite napajanje, da preprečite električni udar.	Az áramütés elkerülése érdekében kapcsolja ki az áramellátást, mielőtt karbantartást végez a zuhanyozó WC-n.
Stellen Sie sicher, dass der Wasserdruck angemessen ist, um Spritzer oder Beschädigungen des Dusch-WCs zu vermeiden.	Make sure the water pressure is adequate to avoid splashing or damaging the shower toilet.	Assurez-vous que la pression de l'eau est appropriée pour éviter les éclaboussures ou les dommages au WC-douche.	Assicurarsi che la pressione dell'acqua sia adeguata per evitare schizzi o danni al WC con doccia.	Zorg ervoor dat de waterdruk voldoende is om spatten of schade aan de douchewc te voorkomen.	Asegúrate de que la presión del agua sea la adecuada para evitar salpicaduras o daños en el inodoro ducha.	Ujistěte se, že tlak vody je přiměřený, aby nedošlo k postříkání nebo poškození sprchové toalety.	Provjerite je li pritisak vode odgovarajući kako biste izbjegli prskanje ili oštećenje WC-a s tušem.	Prepričajte se, da je pritisak vode primeren, da preprečite brizganje ali poškodbe straniščne školjke.	Ügyeljen arra, hogy a víznyomás megfelelő legyen, hogy elkerülje a zuhanyozó WC kifröccsenését vagy sérülését.
Halten Sie Kinder fern vom Dusch-WC und erklären Sie ihnen, dass sie es nicht als Spielzeug betrachten sollen.	Keep children away from the shower toilet and explain to them that they should not consider it a toy.	Éloignez les enfants des toilettes-douche et expliquez-leur qu'ils ne doivent pas les considérer comme un jouet.	Tenere i bambini lontani dal WC con doccia e spiegare loro che non devono considerarlo un giocattolo.	Houd kinderen uit de buurt van de douchewc en leg ze uit dat ze deze niet als speelgoed mogen beschouwen.	Mantenga a los niños alejados del inodoro de la ducha y explíqueles que no deben verlo como un juguete.	Udržujte děti mimo sprchový záchod a vysvětlete jim, že by ho neměly považovat za hračku.	Djecu držite podalje od WC-kabine i objasnite im da je ne smiju gledati kao igračku.	Otroke držite stran od stranišča s prho in jim razložite, da nanj ne smejo gledati kot na igračo.	Tartsa távol a gyerekeket a zuhanyzó WC-től, és magyarázza el nekik, hogy ne tekintsek játéknak.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

Temtasi
Neue Krugallee 39, D-12435 Berlin
info@temtasi.com